御店の手となり
口となつて働く
宣伝物
チラシ・包装紙店内装飾・看板
など御相談下さい
内郷・湯本沿線看板請負
TS商業美術研究所
平市田鎌（平二中裏）

呉服と服地
㊗ 北川
平市一丁目
電三九四番

三和新報
THE SANWASHIMPO

第567号 昭和29年6月17日第三種郵便物認可
日刊 日曜・祝・祭を除く
購読料1カ月50円

3月10日（土曜日）

発行所 三和新報社
平市田町
電話1053

スポーツ用品なら
何んでも揃う
専門店で
靴と運動具
大塚
平市駅前大通り TEL77

〃一体主催はどこなのだ〃
平櫻まつり打合せ 予算増額を決議

平市の〃桜まつり〃行事打合会は九日公会堂日本間に各方面の代表者を招いて行われ、坂本共賛会々長、丹野商工水産課長からそれぞれ一日から十八日まで実施する既報の諸行事について説明があつたが、総予算三十七万円では何も出来ないではないか。企劃に全然新鮮味がなく毎年後退している形である。など批判的な意見が多く、結局十万円の増額を会の名目で要求する決議を行つた。

このあと桜まつりは一体どこが主催するのかという質問に丹野課長が「あくまで共賛会の主催であり市は事務局と助成金の問題で援助するだけだ。市が主催するならば皆さんの意見なんか聞かないでどんどんことを進めてゆく」と発言したので▽それはおかしい共賛会は名のり共賛団体でないか▽市が主催でないならば招待状に諸橋市長の名があるのはおかしい▽商工課が事務局となつてちやんとお膳立までしてあるのに責任逃がれのような発言は慎むべきだという鋭い批判が起り吊し上げを食つた一幕もあつたが

これは例年行う行事にもかかわらず主体性がバクゼンとして、無計画な市当局のうやむやなことなかれ主義として強い批判を浴びている

花街一大攻勢

九日の平桜まつり打合会の席上、花柳界方面の関係者は口を揃えて「市当局は物の値段をおわかりにならないようだ。演芸行事費としてたつた二万円、これは道具を借りるだけの費用にしかならない。出血なんか覚悟の上で盛大にやろうと思つても市の方でノラリクラリしてではやりがいがない」とやんわり痛いところを攻めていた。

宝クジを発行
桜まつり売出しに

九日行われた平桜まつり行事打合会の席上坂本共賛会々長は「大売出しに因んで無料に近い金額で市民に宝クジを発行し四月十七、八日ごろ松ガ岡公園の舞台で抽せん会を行い当選者には市長、商工会議所会頭、有名商店などから、盛り多くさんの賞品を贈る計画がある」と公表した。

國會で実情調査
11日、磐崎鑛の現場を

常磐炭鉱磐崎坑内の自然発火による災害の実情を調査するため、十日午後七時三十分平駅着列車で東京鉱山保安監督局長正木宗氏が来平、十一日現場を視察する。また事件を重視した国会でも十一日衆議院神田通産委員長、多賀谷同委員も来平、災害の調査を行う。

櫻まつりに撮影会

平市と写真材料商組合浜通り支部ではカメラ各メーカーの後援で四月八日ごろ平市制二十周年を記念して松ガ岡公園に東京の一流ファッションモデルによる撮影会を開くことになつた。

写真材料商組合支部の話＝県組合（組合長田中春雄氏）では四月二十七日ごろ二本松で伊東絹子、後藤鹽子さんらファッションモデルを招待して盛大な撮影会を開くが平市でもぜひと思い、市に交渉してみたが予算がないというので伊東、後藤はあきらめました。

いつ配る救援物資
常磐 雨ざらしで倉庫に眠る

常磐市福祉事務所では昨年十二月下旬年末たすけあい運動の一環として市民有志から救援物資として衣類の寄贈をうけたが未だに貧困家庭に配分されず雨もりのする倉庫につめこまれたままになつている。この運動に協力した炭鉱主婦の会や婦人会などでは「寒いうちに配らずあたたかくなつてからくばるつもりなのかどうかしらないがルーズすぎる」とふんがいしている主婦もあり、また「いくら事務多忙だとはいえ、もうあつめてから三カ月もたつておりその上あの倉庫は雨もりするのであるからあのまま放置しておけばくさつてしまう。あれでは折角きれいに洗たくしておくつてくれた多くの人々の好意を無にしてしまう」とふんげきしている主婦もあり責任を追求されている。

小泉、鈴木両氏に総理大臣賞

平市役所総務課統計係の小泉五郎鈴木章夫の両氏は三十年度国勢調査優秀者として鳩山総理大臣から表彰されることになり九日表彰状と記念品を贈られた。

内郷青学終了式

内郷市公民館主催の青年学級終了式は次の通り
▽十三日御厩▽二十日川平▽二十六日桜井

校庭の建設促進を陳情
湯本二中

常磐市湯本二中は昭和二十三年創立以来校庭がないので頭をいためてきたが三十一年度にも予算が計上されていないので校庭ができるのは三十二年度になるのではないかとみられている。しかしこのままでは校舎が遊びざかりの生徒たちの運動場になつているため損壊が甚しく荒れに荒れてゆくばかりなので悲鳴をあげているそれに加え同校では生徒の増員により教室も不足で悩んでいる泣き面にハチの現状にあり対策に腐心しているが教育委員会では「現在土地売収で常磐炭鉱と折渉をしているが、予算がともなわなければできないので市長に早期着工を要望している」と語つている。

十二日、戦歿者遺骨傳達式

浜通り関係の戦歿者遺骨十一柱の伝達式は十二日午前十時から平市石城財務事務所で行う。今回はサイパン、中国、ソ連、フイリッピン、樺太において戦死、または病死された軍人、軍属である。氏名次の通り（カツコ内は引取人）

◇菅波仁（小川町上小川字上戸渡五味寿子）◇坂本祐二（磐城市字南富岡三三内妻秋野敏）◇鈴木与善（平市下平窪字山ノ根三九母コウ）◇金成豊（磐城市竹町一四母タミ）

蓮沼ヨリさん

県人事委員長、県醫協会長、前県会議長蓮沼龍輔氏母堂ヨリさんは十日午前八時二十分老衰のため死去した享年八十五才。

天気予報

【今晩】北西の風晴時々曇り。海上は風波があるでしょう。
【明日】北の風晴のち曇。海上はおだやかでしょう。

李ライン反対
朝連浜通支部

既報＝朝鮮人総連合会浜通り支部南日外相声明支持大会準備委員会（委員長鎗玄氏）では明十一日正午から常磐市湯本公民館で同声明の支持大会を開くが当日は会の名目で次の要求を伝へることになつた

▽朝鮮民主々義人民共和国政府の代表を受け入れよ▽祖国へ帰国が実現するまで職場と生活を保証せよ▽朝鮮人に対するデマ宣伝、弾圧を即時中止せよ▽大村収容所の朝鮮人を即時釈放して本人の希望する朝鮮民主々義人民共和国に帰せ▽祖国訪問団の在日朝鮮人代表を入国させよ▽朝鮮人子弟の民族教育を保証せよ▽日、朝経済文化交流をはかれ▽気狂いじみた李承晩ライン反対▽大村収容所内の張東根虐殺事件を日本政府で責任をとれ。

平城物語 ⑥
塩屋主人 山崎与三郎氏（71）

私が知つているのは古老の言い伝えですよ。聞くところによると平城は龍ケ城と申したそうです。城つくりの具合が草書体の龍の字に似ていたところからきたものらしい。内堀の中には草書体の龍の字の最後に点を打つところから発した点堀と名づけた堀がありました日立から奥羽に入る勿来の関を関門にして龍ケ城は要害の地とされ相馬のお城をりようがし、東北三大名城の一つに数えられたそうです。天守閣はいまの物見ケ岡のところにそびえた三層楼で、四面をヘイゲンし大平洋までも望むという雄壮なお城だつたそうです。いまから三百五十三年前の慶長八年時の城主鳥井公が築城した。いまの丹後沢は内堀にあたつており、あの附近一帯の土堤を築く時は難工事のため、これを踏みかためるために人柱を立てよという伝説により夏井の丹後という九十五才のお爺さんを人柱にたてたという築城悲話が残されております。私の子供のころは家の前の県社女坂下から東に真直ぐ伸びて世界館のあたりまで、それから城山方面に曲つて柳町の東邦銀行の寮のところまで外堀だつた。もう一つは磐女下の湯殿山から高麗橋下を通つて杉平方面迄外堀が残つておりましてね。それが明治十七年ころ平窪方面行の街道が県道となり、外堀を埋めて道路にしたのです。いまの高麗橋のところは龍ケ城の正門口だつたそうです。もう一つの外堀はお城山をめぐらして鉄道線路のところから機関庫方面に向つてありましたが、鉄道建設の時にお城山を切り崩して埋めました。だからお城山の斜面は切つたようになつているでしよう。大工事だつたですよ。お城は鳥井公がつくり城下町は、そのあとの内藤公の設計です。区分は一、二、三、四町目を商人街として、サムライは多く揚土台から久保町に住み、仲間町、番匠町、立町方面は足軽町だつたらしい。だが名城も賊軍の汚名を着せられ明治二年旧の七月十五日のお盆に炎上し一ケ月も燃えつづけたと言われております。いまは跡かたもないのは藩政を廃されてから、法令により取りこわしとなり、生活に困つた旧殿様が庭石もすべてのものを売りはらつためでしよう。塩屋の庭石も払い下げたものです。ちよつと申し遅れましたが築城当時好間街道は築城の道路で用材石垣の石などは太い竹を道路に布き、牛に引張らせたらしい。石川まで約十五里、城主の威光で領民を牛馬のように駆使してつくりあげたというわけでしようね。いま平城再建の声もあるが、容易なことではないですわ。

祖國印
地下足袋
運動靴
長靴
袋屋本店

路線完備　スピード輸送は貨物自動車で

仙台＝平＝東京
磐城貨物平営業所
平市月見町
電一八七・二〇三七

急行
定期便
王子運送平出張所
平市大工町十七番地
電話一二〇九番

東京全区
関東 関西
甲信越、東北
各地行定期便
大和運輸株式会社
平営業所
平市公会堂前
電話二、一〇五番

近距離定期便を御利用下さい
磐城通運株式会社
社長 鈴木条三郎
専務 斉藤昌平
平市駅前 電話二番

風俗

三月は決算期

三月は決算期だという理由で、滞納整理は総攻撃をはじめた。一年は大晦日があり、元旦があるように、官庁年度の締めくくりはぜひ必要であり、滞納整理を強行して、市なり、県なり、国家なりの健全財政を打樹てることに誰も異存はない。納税者は滞納督促をいたずらに恨んでばかりいないで、自分たちの毎日歩いている道路や橋、教育、保健などが、税金でまかなわれていることに思いをいたし力のおよぶ範囲内で、極力納税に誠意をみせるべきであろう。

しかしながら、税金を徴収する官庁なり自治体なりにも一言おねがいしておきたいことがある。税金は、戦前のそれに比してベラボウに高率である。これは戦争中にふやした統制事務の残骸や、戦後にふえたいわゆる民主化事務のボウチョウによる結果であろうが、むかしは、借金で倒産する者はあっても、税金でつぶれた店などは無かった。つまり、いまの税金は市民の生命を左右するほどの重圧をかけているのである。

それだけに、徴税に当る人たちは、「人間を殺さぬ」ことを原則に滞納整理に当ってもらいたい。官庁年度に決算期はあっても、人生には決算期は一度しかない。各納税者個々の実情を十分に勘案し永い目で面倒をみることが、むしろ、滞納整理の近みちであり、要諦ではあるまいか。

ぽんそあーる

困り切った話

○…近ごろ映画か、漫画本の影響なのだろう、平市内の子供たちの間で「どうもはや、面白次第も御座いません」というアジヤ、パー節の流行言葉が、すっかり板につき親たちを慨嘆させている。ある時、子供たちが話しあっている現場をとっつかまえた母親この機会とばかり叱りつけたところ、子供「ドーモハヤ、メンモクシダイモゴザイマセン」

家はあっても

○…さる五日、神よ仏よと心に念じながら抽せんした結果、やっと一戸の戸主になれると鼻高々の市営住宅当選者。係員が「あすからにでも入れますよ」とのたまわったのでますます気をよくし「どうだいオレも一国一城の主だな」と威張っていたがさっぱり引越す風がないので「オーイ、いつ城主に就任するんだい」ときいたところ「いやー驚ろいたねまーだ電燈がないんだよ。いくら家が立派でもいまどき電気のない家には住めないからね」とシボシボ。

岡晴夫のソプラノ

○…毎度ぽんそあーるに登場する平市鯨岡観光課長は若いころ先生をやっていたというだけに英語がお得意、トニー谷ばりの日本語とイングリッシュをちゃんぽんにして来客を煙りにまいているがたまたま話が歌謡曲の岡晴夫に移ったとき課長殿「あー岡晴夫のソプラノはいいね　大したもんだよ」に一同目玉をパチクリしたがすぐ訂正して曰く「いやあーテノールだ、あのテノールは素晴らしい」課長さんは英語が上手なのである

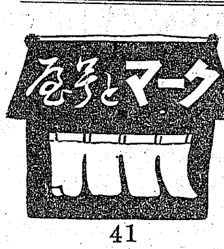
正直は損をする

○…内郷市公民館主事の赤土さんが頭髪をボヤボヤのばしはじめたので「眼鏡をかければカツパみたいですネ」といったら「もっとのびてもそうだろうか」なんて心配そうなのでなぐさめてやろうかと思ったがウソを申上げたのでは失礼かと考え「永久にそつくりなんじやないでしょうか」といったところ「あんたは御世辞を知らないヒトだわ」なんて大むくれ。

ハゲの着席順

【既報】ハゲ頭に悪人なし、と、若ハゲ防止を目的に結成した平石炭支局の「若ハゲ会（会長菅原省氏）」はこのほど第二回定例会をひらいて、次のように、ハゲ具合による着席順を決めたので、ちょっとメンバーを紹介する。（註…定員十九名というので、地下に潜伏中なのか二人の名前は発表されていない。）

①菅原（技術課）②川井（総務課長）③ミナト（分析）④木下（総務）⑤吉江（保安）⑥鈴木（兄統計）⑦村山（保安）⑧石田（保安）⑨奥平（技術）⑩新井（炭業）⑪佐藤（総務）⑫吉川（炭業）⑬小川（炭業）⑭安沢（総務）⑮鈴木（第、総務）⑯大久保（技術課長補佐）⑰中野（石炭保安部、顧問）。



待ち遠しい成人式

"とらや"の巻

屋号ですか。私がトラ年生れでしょう。それだから"とらや"とした」と言えばそれっきりですわね。だが、こうして三度、三度を白いご飯をいただいているのも"とらや"のお蔭ですからね。まあ一屋号の由来というよりも、ちょっと私の生いたちからお話申しあげますと、生れは郡山で一番大きくソバ屋をやっていた大盛屋の娘でした。嫁入り先が、いま私が名乗っている堀川家で、昔、二本松藩の武士でしたが、戊辰の戦いのため、刀を捨て商人となった。夫の八郎は最初平市で洋服屋をやったが、武士の商法というか、商売の方が芳ばしくいかないうちに死んでしまいました。私はよく人から男まさりだと言われますが、夫を亡くしてからいろいろと商売をやってきましたが、どれも余りよくいかず苦労したためでしょう。ふと女手一つで出来る旅館をやってみたいと経営不振だった会津館を買いとって旅館を始めたのがいまの"とらや"です。ところが、開業届を出すとき、旅館の名を何んとしたらよいだろうと考えた結果、トラ年生れだし、トラは千里も走るというほど縁起も良いし、それにトラは百獣の王といわれ必ず店は繁昌する。しかも、東京には虎屋という日本一の羊羹屋もある。また、関西方面にも虎屋旅館という屋号で成功している旅館もあるし、漢字と間違いのないように思いきって平仮名で「とらや」として開業届を出しました。別に、屋号のために苦心して頭をしぼったわけでもありません。それが安産でしかも店はもう二十の成人式も間近です。一日も早く成人する日が待ち遠しく祈っております。

堀川マサ

私の店の定連

モナミ（常盤）　青木八重子

もっと施設をよくして雰囲気をロマンテイツクにしたいと思っているんですが、それでもウエイトレスたちがみんなローマン派なので店内がちょっとかたい感じはしますけどバランスはとれています。私のところではそりゃおいしいお酒ということは考えていますよ、けどそれよりも居心地のよさということをモットーにしてそれにほんのりとしたサービスというものをつけ加え、やわらかな心地でお酒を召しあがれるようにしていますのでみなさんによろこんでいただいています。町の旦那衆も時折りはお出で下さいますがなんといっても炭鉱の人たちが多くほがらかで毎夜パラダイスのようです。

開業十二、廃業一軒

磐城の商店動態

磐城商工会議所では二月中の市内の開業、廃業店舗を調べた。これによると開業十二軒、廃業一軒で業種別をみると開業は飲食業五軒紙製品、雑誌、菓子、鮮魚、履物食料品、衣料品各一軒、廃業は菓子販売業一軒となっている。なお会議所内の中小企業相談所の相談件数は七七件、内訳は金融関係三五件、税務一五、経理三件、資材二件取引二件となっている。

満腹で新メニュー発表

平市三田小路大衆食堂満腹では自慢のランチを百五十円でサービスしているが、連日異った副食メニューを発表、好評を呼んでいる。

今晩のラジオ

◆NHK第一
六・〇〇＝シンブン▽今日どこかで
六・四五＝夕べのいこい
七・一五＝録音ニュース
七・三〇＝観光バスガイド二十の扉
八・〇〇＝なつかしのメロディ
八・三〇＝とんち教室
九・〇五＝ニュース解説
九・一五＝連続浪曲
九・四〇＝ときの動き
一〇・一五＝落語
一一・四〇＝今週のニュー特集

◆ラジオ福島
六・〇五＝空の向うに何がある
六・一五＝今週の話題
六・四〇＝鞍馬天狗
六・五〇＝音楽の小箱
七・一〇＝録音ニュース
七・一五＝花響アワー
七・三〇＝ワンダフルばあちゃんとフエ大君
八・〇〇＝立体浪曲
八・三〇＝歌の花園
九・〇〇＝歌の二人三脚
九・三〇＝江戸ッ子金さん行状記
一〇・〇五＝名作アルバム
一〇・二五＝夜の希望音楽会
一一・〇五＝時事解説
一一・二〇＝ラジオ演芸欄

今晩の映画　7日～13日

聚楽館（12日まで）憂愁　エジプト人
◆世界館（13日迄）（六、三〇）新平家物語　湯島の白梅（六、三〇）
◆平館　地獄の挑戦　ビルマの竪琴（六、三〇）
◆ひかり座（12日まで）極北の怒り　南海の黒真珠（七、〇〇）
◆東映　鞍馬天子守唄　獅子丸一平三部（七　三〇）
◆民劇（13日まで）奥様は大学生　神技三船十段　黒帯三国志（六、三三）
◆緑映劇（10日まで）丹下左膳　アリゾナの襲撃（六、四〇）
◆第二いわき（13日迄）乱菊物語　黒帯三国志（六、三〇）
◆いわき座（11日まで）七人の兄いもうと　死美人風呂（七、〇〇）
◆小名浜東映（11日まで）電光空手打　大地の侍（七、〇〇）
◆金星座（13日まで）絵島生島　駄々っ子社長（七、〇〇）
①映画題名は上映順　②は夜の部上映時間

パンは花月亭　平市五町目

旅館　掬水館　お同伴歓迎　平市田町電四

観光銘菓　桃の井　金沢屋

当店自慢の満腹ランチ（百五十円）を御試食下さい。
副食は三百六十五日異った品でサービス致しております
来週の主なお献立
十二日（月）ハンバークステーキ　ハリバートフライ
十三日（火）ジャーマンステーキ　フイツシングニエール
十四日（水）ビーフカツレツ　フライブロン
十五日（木）ランプステーキ　プロムフリツター
十六日（金）エニイポーク　プロムハフトイタリアン
十七日（土）ポークフランセーズ　ツナーフイツシユフライ
十八日（日）ポークアメリカン　フイツシユ
◎午前二時まで開店しております
◎花見の折詰予約承ります
大衆食堂　満腹　平・三田小路電二二二〇

ダイヤモンド毛糸
◆アクセサリー◆
◆趣味の御人形◆
ハシモトヤ糸店　電一一四番

たのしい　楽しい
入学進学に　鈴藤の学生服
学生服お買上げの方に二十四日より東映の「野口英世少年時代」の無料入場券を進呈
衣料品のデパート
鈴藤　平三丁目　TEL1654

お惣菜にもお酒のさかなにも
甘党にも辛党にも大歓迎されるのが藤越のお惣菜。ことにイカたから揚などはオツなものです。どうぞご遠慮なくご試食の上、お求めになって下さい。
○ピーナツ和え　百匁　四〇円
○くるみ入白和え　〃　五〇円
○いかたから揚　〃　百卅円
○青柳貝うま煮　〃　九〇円
藤越　平市小名浜

江戸前寿司　御宴会に御商談に　御利用下さい
割烹　富鮨
磐城市日本水素通り電十二番

手相人相で一代を判断指導する
☆名師　仙竜徳師
▽新事業　新期開業　商売変更　家相方位　結婚吉凶　出張吉凶　適業指導
▽子供虫きり秘法　寝小便秘法　百発百中　神導にて完全に治すため灸或いは薬は使用しませんから小さい子供にでも安心して完全に治療が出来ます　すぐ分る効能！目前に見える幸福　来れ！
期日　三月三十一日まで
場所　磐城市小名浜本局前　鳴美旅館　電一、〇一四番

学生服とランドセル
春の婦人ブラウス
トツパー　茶羽織
ツルヤ
平四　電話140番